



© 2017 Dorel Juvenile Group, Inc. Safety 1st™ and the Safety 1st logo and design are trademarks of Dorel Juvenile Group, Inc. Safety 1st™ y el logotipo de Safety 1st y su diseño son marcas comerciales de Dorel Juvenile Group, Inc. (800) 544-1108 www.safety1st.com Styles and colors may vary. Los estilos y los colores pueden variar. Made in CHINA. Hecho en CHINA. Distributed by (distribuido por) Dorel Juvenile Group, Inc., 2525 State St., Columbus, IN 47201-7494.

Dorel Juvenile Canada, 2855 Argenta Road, Unit 4, Mississauga, ON, L5N 8G6 10/24/17 4358-6685E

Importado y Distribuido en Chile por: Comercial e Industrial Sifta S.A. - San Ignacio 0201 / Parque Industrial Portezuelo Quilicura, Santiago Chile. Fono (562) 2339 9000. En Perú por: Comexa S.A. - Los Libertadores 455 - San Isidro, Lima - Perú. Fono (511) 4469014.

En Centro América, Caribe y Ecuador por: Best Brands Group S.A. - Av. Balboa, Bay Mall Plaza, Planta Baja, Local 9, Panamá. - Fono: (507) 300 2884. En Colombia por: Baby Universe S.A.S. - Vía 40 No. 77-29, Barranquilla, Colombia - Fono: (575) 353 1110

Importador: DJGM, S.A. DE C.V. Gabriel Mancera No. 1041 Col. Del Valle Delegación Benito Juárez C.P. 03100 México, D.F. R.F.C. DJG140305GN9 Tel. (55) 67199202



Safety Essentials

HS267, HS268 User Guide

HS267, HS268 Guía del Usuario

WARNING:

- **DO NOT** use this product to guard against toxic and dangerous substances, or sharp-edged or pointed objects. Such materials should always be placed “high up” or otherwise made completely inaccessible to children.
- **ADULT INSTALLATION REQUIRED. KEEP SMALL PARTS AWAY FROM CHILDREN DURING INSTALLATION.**

WARNING:

RISK OF FIRE OR ELECTRIC SHOCK. If the closure falls out of or fits loosely in the receptacle, the receptacle contacts may be worn or broken. To reduce the risk of fire or injury caused by overheating, arcing or exposure of live plug blades, do not use the receptacle further until it has been examined by a licensed electrician to determine whether the outlet needs to be replaced.

WARNING:

RISK OF ELECTRIC SHOCK. This device is intended to make it more difficult for children to gain access to energized outlets. Like any other child-deterrent product, this device is not a substitute for adult supervision. An unsupervised child may be able to defeat this product. As with all electrical products, precautions should be observed during handling and use to prevent electric shock. Discourage children from playing with electrical equipment.

CAUTION: These products are only a deterrent. They are not a substitute for proper adult supervision. Discontinue when child becomes old enough to defeat. **DO NOT** use products if damaged or broken. These products are not toys. **DO NOT** allow children to play with them. **FOR INDOOR HOME USE ONLY.**

AVISO:

- **NO** utilice este producto para evitar que los niños tengan acceso a sustancias tóxicas y peligrosas u objetos punzantes y cortantes. Tales materiales siempre deben colocarse en lugares “altos” u otros lugares a los que los niños no puedan llegar de ninguna manera.
- **REQUIERE INSTALACIÓN POR PARTE DE UN ADULTO. MANTENGA LAS PIEZAS PEQUEÑAS FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS DURANTE LA INSTALACIÓN.**

AVISO:

RIESGO DE INCENDIO O DESCARGA ELÉCTRICA. Si la tapa se cayera o quedara suelta, existe la posibilidad de que los contactos del receptáculo se dañen o se rompan. Para reducir el riesgo de incendio o lesiones a causa de recalentamiento, chispazos o exposición a los machos del enchufe, no siga utilizando el receptáculo hasta no sea controlado por un electricista calificado que determine si es necesario sustituir la toma de corriente.

AVISO:

RIESGO DE DESCARGA ELÉCTRICA. Este dispositivo tiene el fin de dificultar que los niños entren en contacto con las tomas de corriente. Como cualquier otro producto para la seguridad de los niños, este dispositivo no sustituye la supervisión por parte de un adulto. Un niño sin supervisión puede ser capaz de inutilizar la protección que ofrece este producto. Al igual que con cualquier otro artefacto eléctrico, se deben tomar las precauciones necesarias durante su manipulación para evitar descargas eléctricas. Evite que los niños jueguen con dispositivos eléctricos.

PRECAUCIÓN: Este producto sólo funciona como dispositivo de seguridad, pero no sustituye la supervisión por parte de un adulto. Deje de usarlo cuando los niños alcancen cierta edad que les permita inutilizar la protección que brinda. **NO** utilice este producto si se encuentra roto o dañado. Estos productos no son juguetes. **NO** permita que los niños jueguen con ellos. **PARA USO DOMÉSTICO ÚNICAMENTE EN INTERIORES.**

Important Safety Information

Check for security after installation by tugging firmly on the door or drawer. If the latch does not securely hold the door or drawer when tugged, adjust the latch height to obtain a secure connection.

Your child will eventually be able to defeat this product. To keep this product effective for as long as possible, avoid letting children see how you operate child safety devices. Watching you disengage a lock, latch or cover could enable them to learn sooner how to defeat it.

BEFORE YOU BEGIN:

- Read all instructions before installing.
- Keep these instructions for future use.
- Remove all contents from packaging and discard box, and/or poly bags.
- Lay out and identify all parts.
- Do not return this product to the place of purchase. If any parts are missing, email support@djgusa.zendesk.com, or chat with us at www.safety1st.com. You can also call Consumer Care at (800) 544-1108. Have the model number ready (HS267, HS268) and date code (manufacture date) located on package.
- Power tools are not recommended for screw installation.

TOOLS NEEDED:

- Phillips head screwdriver • Pencil • Drill with 7/64” drill bit

Información de seguridad importante

Después de su colocación, verifique que funcione correctamente tirando firmemente de la puerta o el cajón. Si el pestillo no sujeta firmemente la puerta o el cajón al tirar de estos, ajuste la altura del pestillo para lograr una unión segura.

Un niño sin supervisión puede ser capaz de inutilizar la protección que ofrece este producto. Para que este producto funcione efectivamente durante más tiempo, evite que los niños vean como se opera. Si los niños ven cómo usted libera una traba, un pestillo o una cubierta, podrían aprender más rápido la manera de inutilizar cualquier tipo de dispositivo de seguridad.

ANTES DE COMENZAR:

- Lea todas las instrucciones antes de instalar.
- Guarde estas instrucciones para su uso futuro.
- Retire todo el contenido del embalaje y deseche la caja y/o las bolsas de polietileno.
- Despliegue e identifique todas las piezas.
- No devuelva este producto al lugar donde lo compró. Si falta alguna pieza, mande un correo electrónico a support@djgusa.zendesk.com o chatee con nosotros en www.safety1st.com. Además, puede llamar a Atención al cliente al (800) 544-1108. Tenga a mano el número de modelo (HS267, HS268) y el código de fecha (fecha de fabricación), que se encuentran indicados en el paquete.
- No se recomienda el uso de herramientas eléctricas para la instalación de tornillos.

HERRAMIENTAS NECESARIAS:

- Destornillador Phillips • Lápiz • Taladro con broca de 7/64 pulg

Plug Protectors

- 1 Insert plug protector into unused socket. Plug protector will fit firmly in place.
- 2 To remove, simply insert finger nail under edge and pull out.

NOTE: For best performance, ensure that your wall outlet and face plate are installed correctly and are flush with each other. If the wall outlet and faceplate are not flush, gaps may form between the face plate and the plug protector, potentially making it easier for a child to defeat the device. Check for security after installation.

Protectores de enchufes

- 1 Introduzca el protector de enchufe de corriente en un enchufe hembra no utilizado. El protector encajará firmemente en su sitio.
- 2 Para removerla, insertar su uña debajo de la cubierta. Tirar de la cubierta hacia afuera.

NOTA: Para que los protectores de la toma de corriente funcionen correctamente, asegúrese de que la toma de corriente y la placa frontal estén bien instaladas y alineadas. Si la toma de corriente y la placa frontal no están alineadas, puede quedar una separación entre ambas, en cuyo caso es probable que el niño pueda vencer el dispositivo fácilmente. Verifique por seguridad después de la instalación.

Door Knob Covers

- 1 Separate halves by disengaging snaps.
- 2 Reassemble halves around door knob making sure all 4 snaps are securely fastened.
- 3 To open door, grip door knob through the opening in the door knob cover and turn knob.



To Clean: Wipe with damp cloth and dry.

NOTE: Door knob cover should spin freely on door knob after assembly. The Safety 1st logo should face outward away from the door.

Las cubiertas del pomo

- 1 Suelte los broches para separar las dos mitades.
- 2 Una nuevamente las dos mitades alrededor del pomo de la puerta, cerciorándose de que los cuatro broches queden firmemente cerrados.
- 3 Para abrir la puerta, sujete el pomo de la puerta a través de la abertura en su cubierta y gírela.

Limpieza: Frotar la cubierta con un paño húmedo y secarla.

NOTA: Una vez ensamblada, la cubierta del pomo debe girar libremente alrededor del pomo de la puerta. El logotipo de Safety 1st debe quedar hacia afuera, en dirección contraria a la puerta.

! WARNING:

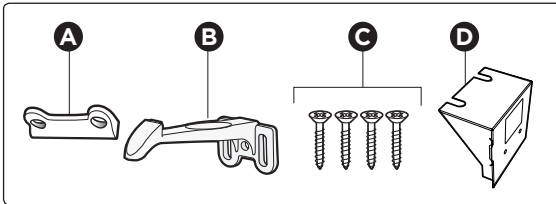
Using this product on an exterior door can hinder your ability to open the door in an emergency.

! AVISO:

El uso de este producto en una puerta exterior puede dificultar su habilidad para abrir la puerta en una emergencia.

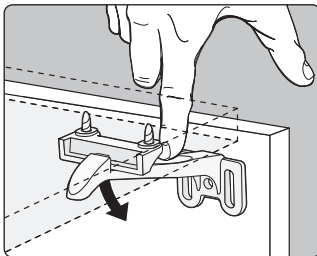
Cabinet & Drawer Latches

PARTS



- A** Catch
- B** Latch
- C** Screws (4 per lock)
- D** Template / Plantilla

TO USE



When drawer is opened 1.5" the latch will engage catch. Press down on latch with finger to open.

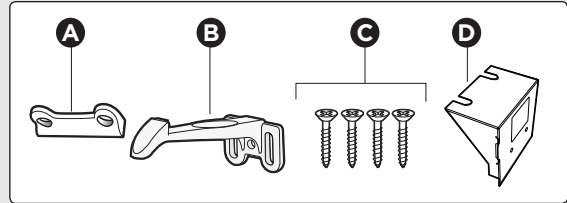
Latch may be difficult to access if used on a top drawer that has a countertop with a 1" overhang. If latch is difficult to access, insert a rounded object to depress latch.

TO CLEAN

Wipe clean. Keep lock dry.

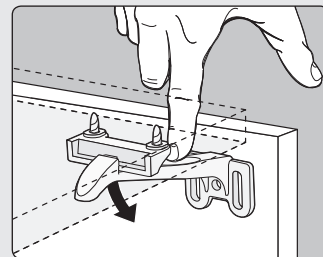
Pestillo para armarios y cajones

PIEZAS



- A** Enganche
- B** Pestillo
- C** Tornillos (4 por traba)
- D** Plantilla

PARA USAR



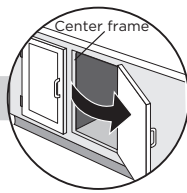
El pestillo se enganchará con la traba cuando la puerta o gaveta se abra 3.81 cm (1.5 pulgadas). Para abrir la puerta o gaveta, empuje el pestillo hacia abajo con un dedo.

El pestillo puede ser de difícil acceso si se utiliza en un cajón superior que tiene una encimera con un 1" que sobresale. Si el pestillo es de difícil acceso, inserte un objeto redondo para apretar el pestillo.

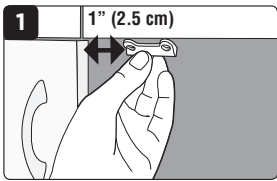
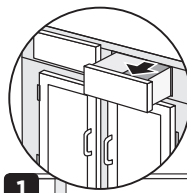
PARA LIMPIAR

Limpié con un paño. Mantenga la traba seca.

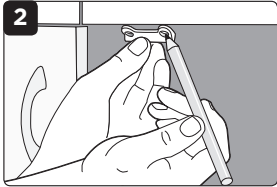
CABINET



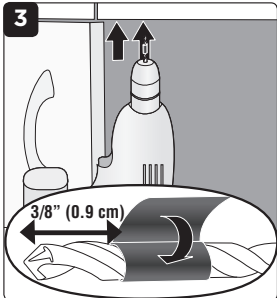
DRAWER



Position catch on frame 1 inch (2.5 cm) away from side of cabinet as shown in Figure 1 (or from center frame of cabinet shown in image above) with curved edge facing out.

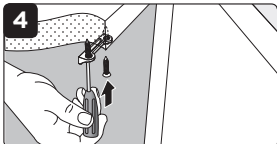


Mark screw hole positions with pencil.

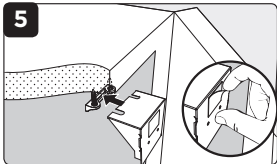


Pre-drill screw holes for catch 3/8 inch (0.9 cm) deep. We recommend using a 7/64 drill bit. Be careful not to drill through cabinet door.
Quick tip: Mark your drill-bit with a piece of electrical tape to correct depth of 3/8 inch (0.9 cm).

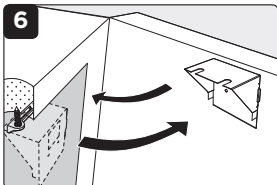
NOTE: If drill is too large you can use extra force to manually tighten the screws with screwdriver (skip steps about pre-drilling).



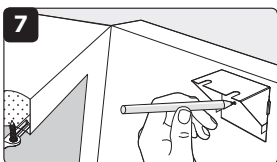
Screw in catch by hand using a Phillips head screwdriver. **DO NOT** fully tighten screws. Leave gap between catch and cabinet frame for template use.



Remove adhesive cover from back of template. Slide template onto catch.

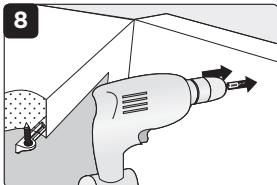


Close cabinet door until contact with adhesive is made. Open door and ensure template adhesive has stuck.

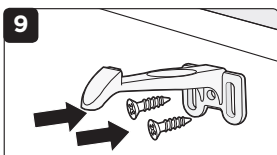


Use pencil to mark through template, noting latch screw locations. Remove template.

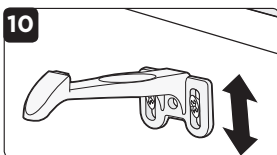
Tighten catch screws.



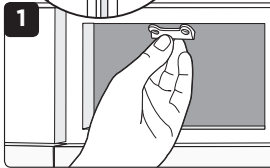
Pre-drill screw holes for latch 3/8 inch (0.9 cm) deep. We recommend using a 7/64 drill bit. Be careful not to drill through cabinet door.
Quick tip: Mark your drill-bit with a piece of electrical tape to correct depth of 3/8 inch (0.9 cm).



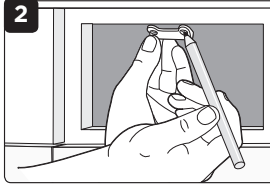
Position latch slots centered over pre-drilled holes. Screw in latch by hand using a Phillips head screwdriver.



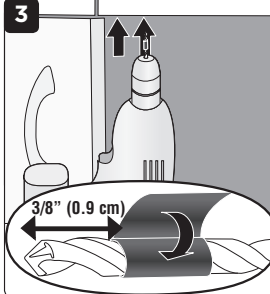
When closing door, if the latch does not engage the catch, loosen screws and adjust the latch up or down until latch engages. Re-tighten screws.



NOTE: Remove drawer if possible for easier installation.

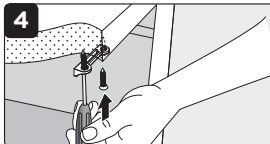


Position catch on upper frame at center of drawer space with curved edge facing out.

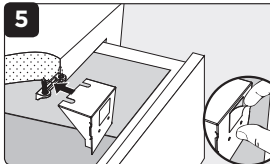


Pre-drill screw holes for catch 3/8 inch (0.9 cm) deep. We recommend using a 7/64 drill bit. Be careful not to drill through drawer.
Quick tip: Mark your drill-bit with a piece of electrical tape to correct depth of 3/8 inch (0.9 cm).

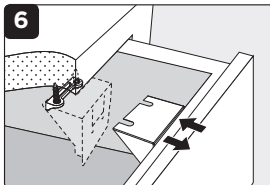
NOTE: If drill is too large you can use extra force to manually tighten the screws with screwdriver (skip steps about pre-drilling).



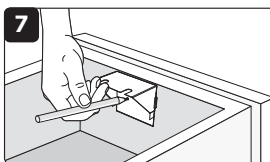
Screw in catch by hand using a Phillips head screwdriver. Put drawer back into cabinet. **DO NOT** fully tighten screws. Leave gap between catch and cabinet frame for template use.



Remove adhesive cover from back of template. Slide template onto catch.

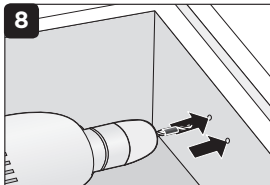


Close drawer until contact with adhesive is made. Open drawer and ensure template adhesive has stuck.

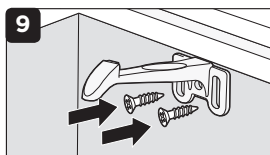


Use pencil to mark through template, noting latch screw locations. Remove template.

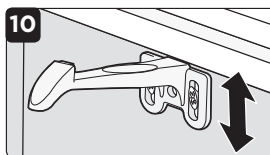
Tighten catch screws.



Pre-drill screw holes for latch 3/8 inch (0.9 cm) deep. We recommend using a 7/64 drill bit. Be careful not to drill through drawer.
Quick tip: Mark your drill-bit with a piece of electrical tape to correct depth of 3/8 inch (0.9 cm).

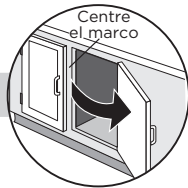


Position latch slots centered over pre-drilled holes. Screw in latch by hand using a Phillips head screwdriver.

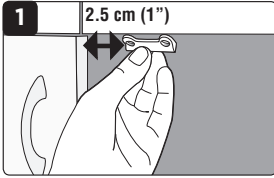
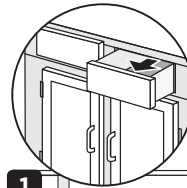


When closing drawer, if the latch does not engage the catch, loosen screws and adjust the latch up or down until latch engages. Re-tighten screws.

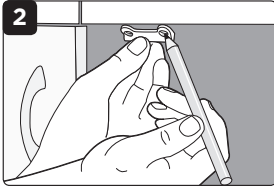
ARMARIO



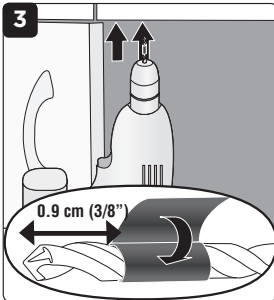
CAJÓN



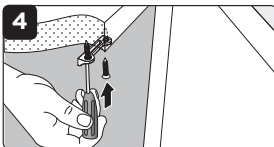
Ubique el enganche sobre el marco a 2,5 cm del lateral del armario (o desde centro el marco del armario como se muestra en la imagen de arriba) con el borde curvo hacia afuera.



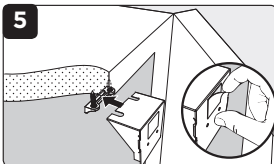
Marque las posiciones de los orificios con un lápiz.



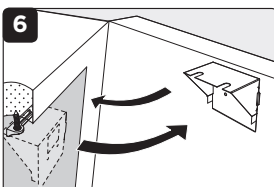
Prepare los orificios para el enganche de 0,9 de profundidad. Recomendamos usar un taladro de 7/64. Tenga cuidado de no atravesar la puerta del armario.
Consejo rápido: Marque el taladro con cinta a la profundidad correcta de 0,9 cm.
NOTA: Si el taladro es demasiado grande, puede usar la fuerza para ajustar los tornillos manualmente con un destornillador (saltee los pasos relacionados con la preparación para usar el taladro).



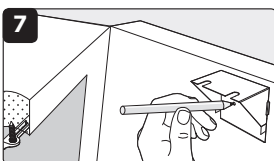
Atornille el enganche con un destornillador Phillips. **NO** ajuste mucho los tornillos. Deje un espacio entre el enganche y el marco del armario para poder usar la plantilla.



Quite la cubierta adhesiva de la parte posterior de la plantilla. Coloque la plantilla sobre el enganche.

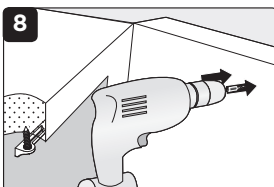


Cierre la puerta del armario hasta que haga contacto con la plantilla adhesiva. Abra la puerta y asegúrese de que la plantilla adhesiva haya quedado pegada.

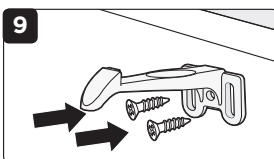


Use un lápiz para marcar a través de la plantilla, teniendo en cuenta las ubicaciones de los tornillos. Quite la plantilla.

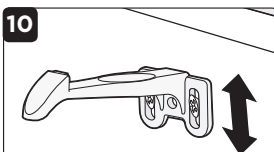
Ajuste los tornillos del enganche.



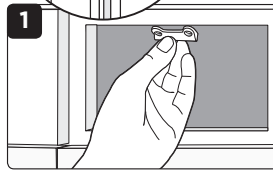
Prepare los orificios para el enganche de 0,9 de profundidad. Recomendamos usar un taladro de 7/64. Tenga cuidado de no atravesar la puerta del armario.
Consejo rápido: Marque el taladro con cinta a la profundidad correcta de 0,9 cm.



Coloque las ranuras centradas sobre los orificios preparados. Atornille al pestillo con un destornillador Phillips.

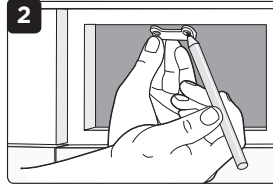


Al cerrar la puerta, si el pestillo no engancha el enganche, afloje los tornillos y ajuste el pestillo hacia arriba o abajo hasta que enganche. Vuelva a ajustar los tornillos.

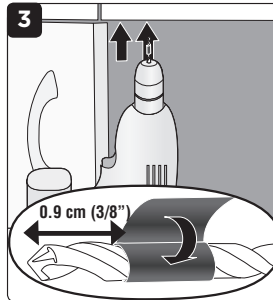


NOTA: Si es posible, quite el cajón para que resulte más fácil la instalación.

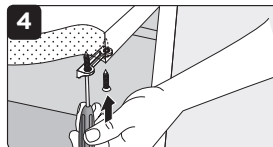
Ubique el enganche sobre el marco superior en el centro del cajón con el borde curvo hacia afuera.



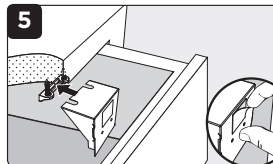
Marque las posiciones de los orificios con un lápiz.



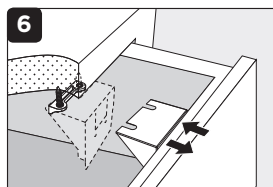
Prepare los orificios para el enganche de 0,9 de profundidad. Recomendamos usar un taladro de 7/64. Tenga cuidado de no atravesar el cajón.
Consejo rápido: Marque el taladro con cinta a la profundidad correcta de 0,9 cm.
NOTA: Si el taladro es demasiado grande, puede usar la fuerza para ajustar los tornillos manualmente con un destornillador (saltee los pasos relacionados con la preparación para usar el taladro).



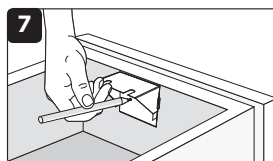
Atornille el enganche con un destornillador Phillips. Vuelva a colocar el cajón dentro del armario. **NO** ajuste mucho los tornillos. Deje un espacio entre el enganche y el marco del armario para poder usar la plantilla.



Quite la cubierta adhesiva de la parte posterior de la plantilla. Coloque la plantilla sobre el enganche.

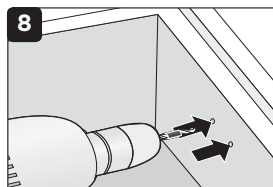


Cierre el cajón hasta que haga contacto con la plantilla adhesiva. Abra el cajón y asegúrese de que la plantilla adhesiva haya quedado pegada.

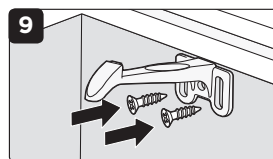


Use un lápiz para marcar a través de la plantilla, teniendo en cuenta las ubicaciones de los tornillos. Quite la plantilla.

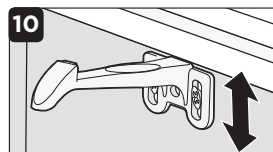
Ajuste los tornillos del enganche.



Prepare los orificios para el enganche de 0,9 de profundidad. Recomendamos usar un taladro de 7/64. Tenga cuidado de no atravesar el cajón.
Consejo rápido: Marque el taladro con cinta a la profundidad correcta de 0,9 cm.



Coloque las ranuras centradas sobre los orificios preparados. Atornille al pestillo con un destornillador Phillips.



Al cerrar el cajón, si el pestillo no engancha el enganche, afloje los tornillos y ajuste el pestillo hacia arriba o abajo hasta que enganche. Vuelva a ajustar los tornillos.